

ST. JOHN THE BAPTIST GREEK ORTHODOX CHURCH

April 5, 2020

SUNDAY OF SAINT MARY OF EGYPT Theodora the Righteous of Thessaloniki

ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ -EPISTLE READING—Hebrews 9:11-14

BRETHREN, when Christ appeared as a high priest of the good things that have come, then through the greater and more perfect tent (not made with hands, that is, not of this creation) he entered once for all into the Holy Place, taking not the blood of goats and calves but his own blood, thus securing an eternal redemption. For if the sprinkling of defiled persons with the blood of goats and bulls and with the ashes of a heifer sanctifies for the purification of the flesh, how much more shall the blood of Christ, who through the eternal Spirit offered himself without blemish to God, purify your conscience from dead works to serve the living God.

Ἀδελφοί, Χριστὸς δὲ παραγενόμενος ἀρχιερεὺς τῶν μελλόντων ἀγαθῶν, διὰ τῆς μείζονος καὶ τελειότερας σκηνῆς, οὐ χειροποιήτου, τοῦτ' ἔστιν, οὐ ταύτης τῆς κτίσεως, οὐδὲ δι' αἵματος τράγων καὶ μόσχων, διὰ δὲ τοῦ ἰδίου αἵματος εἰσήλθεν ἐφάπαξ εἰς τὰ ἅγια, αἰωνίαν λύτρωσιν εὐράμενος. Εἰ γὰρ τὸ αἷμα ταύρων καὶ τράγων, καὶ σποδὸς δαμάλεως ῥαντίζουσα τοὺς κεκοινωμένους, ἀγιάζει πρὸς τὴν τῆς σαρκὸς καθαρότητα, πόσῳ μᾶλλον τὸ αἷμα τοῦ Χριστοῦ, ὃς διὰ πνεύματος αἰωνίου ἑαυτὸν προσήνεγκεν ἄμωμον τῷ θεῷ, καθαριεῖ τὴν συνείδησιν ὑμῶν ἀπὸ νεκρῶν ἔργων, εἰς τὸ λατρεύειν θεῷ ζῶντι;

EΥΑΓΓΕΛΙΟΝ - GOSPEL READING—Mark 10:32-45

At that time, Jesus took his twelve disciples, and he began to tell them what was to happen to him, saying, "Behold, we are going up to Jerusalem; and the Son of man will be delivered to the chief priests and the scribes, and they will condemn him to death, and deliver him to the Gentiles; and they will mock him, and spit upon him, and scourge him, and kill him; and after three days he will rise." And James and John, the sons of Zebedee, came forward to him, and said to him, "Teacher, we want you to do for us whatever we ask of you." And he said to them, "What do you want me to do for you?" And they said to him, "Grant us to sit, one at your right hand and one at your left, in your glory." But Jesus said to them, "You do not know what you are asking. Are you able to drink the cup that I drink, or to be baptized with the baptism with which I am baptized?" And they said to him, "We are able." And Jesus said to them, "The cup that I drink you will drink; and with the baptism with which I am baptized, you will be baptized; but to sit at my right hand or at my left is not mine to grant, but it is for those for whom it has been prepared." And when the ten heard it, they began to be indignant of James and John. And Jesus called them to him and said to them, "You know that those who are supposed to rule over the Gentiles lord it over them, and their great men exercise authority over them. But it shall not be so among you; but whoever would be great among you must be your servant, and whoever would be first among you must be slave of all. For the Son of man also came not to be served but to serve, and to give his life as a ransom for many."

Tῷ καιρῷ ἐκείνῳ, παραλαβάνει ὁ Ἰησοῦς τοὺς δώδεκα μαθητάς αὐτοῦ καὶ ἤρξατο αὐτοῖς λέγειν τὰ μέλλοντα αὐτῷ συμβαίνειν, ὅτι ἰδοὺ ἀναβαίνομεν εἰς Ἱεροσόλυμα καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδοθήσεται τοῖς ἀρχιερεῦσι καὶ γραμματεῦσι, καὶ κατακρινούσιν αὐτὸν θανάτῳ καὶ παραδώσουσιν αὐτὸν τοῖς ἔθνεσι, καὶ ἐμπαΐξουσιν αὐτῷ καὶ μαστιγώσουσιν αὐτὸν καὶ ἐμπτύσουσιν αὐτῷ καὶ ἀποκτενοῦσιν αὐτόν, καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστήσεται. Καὶ προσπορεύονται αὐτῷ Ἰάκωβος καὶ Ἰωάννης υἱοὶ Ζεβεδαίου λέγοντες· διδάσκαλε, θέλομεν ἵνα ὃ ἐὰν αἰτήσωμεν ποιήσης ἡμῖν. ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· τί θέλετε ποιῆσαί με ὑμῖν; οἱ δὲ εἶπον αὐτῷ· δὸς ἡμῖν ἵνα εἷς ἐκ δεξιῶν σου καὶ εἷς ἐξ ἐυωνύμων σου καθίσωμεν ἐν τῇ δόξῃ σου. ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· οὐκ οἴδατε τί αἰτεῖσθε. δύνασθε πιεῖν τὸ ποτήριον ὃ ἐγὼ πίνω, καὶ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθῆναι; οἱ δὲ εἶπον αὐτῷ· δυνάμεθα. ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· τὸ μὲν ποτήριον ὃ ἐγὼ πίνω πίεσθε, καὶ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθήσεσθε· τὸ δὲ καθίσει ἐκ δεξιῶν μου καὶ ἐξ ἐυωνύμων οὐκ ἔστιν ἐμὸν δοῦναι, ἀλλ' οἷς ἠτοίμασται. Καὶ ἀκούσαντες οἱ δέκα ἤρξαντο ἀγανακτεῖν περὶ Ἰακώβου καὶ Ἰωάννου. ὁ δὲ Ἰησοῦς προσκαλεσάμενος αὐτοὺς λέγει αὐτοῖς· οἴδατε ὅτι οἱ δοκοῦντες ἀρχειν τῶν ἐθνῶν κατακυριεύουσιν αὐτῶν καὶ οἱ μεγάλοι αὐτῶν κατεξουσιάζουσιν αὐτῶν· οὐχ οὕτω δὲ ἔσται ἐν ὑμῖν, ἀλλ' ὃς ἐὰν θέλη γενέσθαι μέγας ἐν ὑμῖν, ἔσται ὑμῶν διάκονος, καὶ ὃς ἐὰν θέλη ὑμῶν γενέσθαι πρῶτος, ἔσται πάντων δοῦλος· καὶ γὰρ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου οὐκ ἦλθε διακονηθῆναι, ἀλλὰ διακονῆσαι, καὶ δοῦναι τὴν ψυχὴν αὐτοῦ λύτρον ἀντὶ πολλῶν.

+ **MEMORIAL - ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ** +

Chris Sarantos—40 Days

+ *May his memory be eternal* +

UPCOMING RELIGIOUS SERVICES

LIVE STREAM ONLY

On Facebook and YouTube

Sunday, April 5, 2020

SUNDAY OF SAINT MARY OF EGYPT

Orthros at 9am/Divine Liturgy (immediately following)

Saturday, April 11, 2020

SATURDAY OF LAZARUS, 9AM

Following the guidance and recommendations from all the various Government agencies and the Archdiocese and in conjunction with the thoughtful recommendations of our Metropolitan, we will continue to offer the Divine Services and pray for our faithful, however, with the Clergy only. **PLEASE STAY HOME and watch the services on live stream on Facebook and YouTube (St. John the Baptist, Anaheim).** This is out of concern for everyone's health and welfare.

FATHER HADJIS SCHOLARSHIP



Philoptochos is still accepting applications for the Father Hadjis Scholarship. Applications are available on the Philoptochos page on the Church website (www.stjohnanaheim.org). If you have any questions, please contact contact Connie Adraktas-Zepeda at 480-326-4051 or cjzepeda@sbcglobal.net.

Applications will be due on April 30th!

LIGHT A CANDLE, SAY A PRAYER



We know that at this time it can be difficult to pray from home and not physically be in the church. Lighting a candle is one of the first acts we do as we enter the Church. The candle is an indicator of our burning faith and desire to communicate with the Almighty God and to ask for His mercy. If you would like a 7 day vigil candle lit in the Church, Father John and Father Constantine will light the candle for you and pray for you and your family.

We suggest a minimum donation of \$10 for one 7 day vigil candle. Go to the Giving Tab (One Time Donation) on our website (stjohnanaheim.org) to make your donation or mail the donation to the Church Office. We also have a VENMO account. Search for @StJohnBaptist (St John Baptist Anaheim CA). Remember to include your prayer request and names in the comment sections.

I am the light of the world; he who follows me will not walk in darkness, but will have the light of life.” (John 8:12)

We pray that you and your family are staying safe and following the guidelines issued by our health and government leaders.

Thank you for continuing to support our Church by sending in your stewardship and donations. We truly appreciate your love and support of our parish during this challenging times. The Church website provides numerous features including the church calendar and the ability to make payments on the Giving tab; www.stjohnanaheim.org. You can also contribute through VENMO. Search for @StJohnBaptist (St John Baptist Anaheim CA).

The Church Office continues to monitor mail, e-mail and answering your phone calls. If you need to speak to a priest, please contact Father Constantine at 503-929-0911.

We will make it through this unprecedented crisis. Stay in touch with each other. We look forward to seeing you all back at Church.